

Italiano

Iniziare

1. Apri l'hub per iniziare l'accoppiamento con il dispositivo.
2. Rimuovere la custodia frontale dal dispositivo.
3. Tira e rimuovi la scheda "Remove to Pair".
4. Il sensore dovrebbe iniziare il processo di accoppiamento automaticamente. Mentre il sensore cerca una rete, lo status LED lampeggerà periodicamente di blu.
5. Completa le impostazioni di accoppiamento dal tuo gateway/hub di casa.

Installazione

1. Inserire il sensore direttamente a terra o su una superficie non conduttiva.

Casi d'uso

1. Assicurarsi che le vaschette di scarico A/C non si riempiano troppo e sversino.
2. Spegnerne automaticamente la fornitura d'acqua a casa in caso di perdita.
3. Fatti avvisare se una apparecchiatura con tubi perde o è scoppiata.

Schemi LED

Colore / Schema	Significato
Blu Lampeggia	Ricerca di una rete
Verde Breve	Si è inserito nella rete con successo
Rosso Serie di 3 lampeggi	Batteria quasi esaurita

Cambiare la Batteria

Rimuovere la custodia. Rimuovere la batteria e rimpiazzarla con una nuova batteria CR-2. Riasssemblare e provare l'operatività.

Reset ai valori di fabbrica

Rimuovere la custodia e rimuovere la batteria. Mentre si tiene premuto il tasto di reset, reinserire la batteria per resettare il dispositivo ai parametri di fabbrica. Ripetere i passi "Inizio" per rientrare nella rete ZigBee.

Specifiche

Alimentazione:	3V	Temperatura Operativa:	da 0° a 40°C
Batteria:	CR-2	Spedizione / Conservazione:	
Vita della batteria:	fino a 2 anni	Temperatura:	da -20° a 50°C
		Valori di Umidità:	da 0 a 90% RH

Supporto

Web: www.centralite.com
telefono: +1-877-466-5483

Attenzione

1x BATTERIA SOLA CR-2 (3V)

INSTALLA SOLO CON IL CORRETTO ORIENTAMENTO

ATTENZIONE: c'è il rischio di esplosione se la batteria è cambiata con una di tipo non corretto.. Smaltire le batterie usate in conformità con le leggi locali.

Approvazioni e Certificazioni



Français

Mise en route

1. Ouvrez le hub pour lancer le jumelage avec l'appareil.
2. Retirez le couvercle avant de l'appareil.
3. Tirez et enlevez l'onglet « Remove to Pair ».
4. Le capteur devrait commencer le processus de jumelage. Lorsque le capteur est à la recherche d'un réseau, le voyant LED d'état clignote en bleu de façon régulière.
5. Finissez la configuration de jumelage de votre passerelle domestique / hub.

Installation

1. Placez le capteur directement sur le sol ou sur une surface non conductrice.

LED Patterns

Couleur / Mode	Signification
Bleu clignotant	Recherche de réseau
Vert court	Jumelage réussi
Rouge Séries de 3 clignotements	Pile faible

Remplacement de la pile

Enlevez le couvercle. Retirez la pile et remplacez-la par une nouvelle CR-2. Remontez et testez le fonctionnement.

Réinitialisation usine

Enlevez le couvercle et retirez la pile. Tout en maintenant enfoncé le bouton de réinitialisation, remettez la pile pour reconfigurer l'appareil aux paramètres par défaut. Répétez les étapes de « Mise en route » pour rejoindre le réseau ZigBee.

Caractéristiques

Puissance :	3V	Température de fonctionnement :	0 ° à 40 °C
Pile :	CR-2	Expédition / Stockage :	
Autonomie de la pile :	jusqu'à 2 ans	Température :	-20 ° à 50 °C
		Plage d'humidité :	0 à 90 % RH

Assistance

Site web : www.centralite.com
Téléphone : +1-877-466-5483

Avertissements

1 PILE CR-2 (3V) UNIQUEMENT

INSTALLEZ UNIQUEMENT DANS LE BON SENS

ATTENTION: Risque d'explosion en cas de remplacement de la pile par une de type incorrect. Jetez les piles usagées en conformité avec les normes locales.

Approbatons et certifications



Português

Primeiros passos

1. Abra o hub para iniciar o pareamento com o dispositivo.
2. Remova a tampa frontal do dispositivo.
3. Puxe e remova a guia "Remove to Pair".
4. O sensor deve iniciar o processo de união automaticamente. Enquanto o sensor procura uma rede, o LED de status piscará periodicamente em azul.
5. Conclua a configuração de pareamento do seu gateway / hub doméstico.

Montagem

1. Coloque o sensor diretamente no chão ou superfície não condutora.

Casos de Uso

1. Assegurar que as painéis de drenagem de C/A não transbordem.
2. Automaticamente desliga o abastecimento de água da casa em caso de um vazamento.
3. Ser alertado se um aparelho de cano está vazando ou estourou.

Padrões de LED

Cor / Padrão	Significado
Azul Piscando	Procurando rede
Verde Curto	União bem-sucedida
Vermelho Séries de 3 piscadas	Bateria fraca

Substituição da bateria

Retire a tampa. Remova a bateria e substitua por uma nova bateria CR-2. Monte novamente e teste a operação.

Redefinir para configurações de fábrica

Retire a tampa e a bateria. Enquanto mantém o botão de reset pressionado, reinsira a bateria para redefinir o dispositivo para as configurações de fábrica. Repita os "Primeiros passos" para se juntar novamente à rede ZigBee.

Especificações

Alimentação:	3V	Temperatura de operação:	0° a 40°C
Bateria:	CR-2	Envio / Armazenamento:	
Vida útil da bateria:	até 2 anos	Temp.:	-20° a 50°
		Faixa de umidade:	0 a 90% UR

Suporte

Internet: www.centralite.com
Telefone: +1-877-466-5483

Advertências

SOMENTE 1x BATERIA CR-2 (3V)

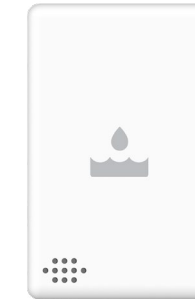
INSTALAR SOMENTE NA ORIENTAÇÃO CORRETA

CUIDADO: Risco de explosão se a bateria for substituída por um tipo incorreto. Descarte as baterias usadas de acordo com as leis locais.

Aprovações e Certificações



WATER SENSOR



INSTALLATION GUIDE

3315-C, 3315-G

English

Getting Started

1. Open hub to initiate pairing with device.
2. Remove front cover from device.
3. Pull and remove "Remove to Pair" tab.
4. The sensor should start the joining process automatically. While the sensor is searching for a network, the status LED will periodically blink blue.
5. Finish pairing setup from your home gateway/hub.

Installation

1. Place the sensor directly on the ground or non-conductive surface.

Use Cases

1. Ensure that A/C drain pans don't overflow.
2. Automatically shut off water supply to home in the event of a leak.
3. Be alerted if an appliance of pipe is leaking or has burst.

LED Patterns

Color / Pattern	Meaning
Blue Blinking	Searching for network
Green Short	Joining Successful
Red 3 Blink Series	Low Battery

Replacing Battery

Slide the sensor off the mount and remove cover. Remove battery and replace with a new CR-2 battery. Reassemble and test operation.

Factory Reset

Remove cover and remove battery. While holding down the reset button, reinsert battery to factory reset the device. Repeat the "Getting Started" steps to rejoin the ZigBee network.

Specs

Power:	3V	Operating Temperature:	0° to 40°C
Battery:	CR-2	Shipping/ Storage:	Temp: -20° to 50°C
Battery Life:	Up to 2 years	Humidity Range:	0 to 90% RH

Support

Web: www.centralite.com
Phone: +1-877-466-5483

Warnings

1x CR-2 (3V) BATTERY ONLY

INSTALL IN CORRECT ORIENTATION ONLY

CAUTION: Risk of explosion if battery is replaced with and incorrect type. Dispose of used batteries in accordance with local laws.

Approvals



Deutsch

Erste Schritte

1. Knotenpunkt öffnen und paarweise Verbindung mit Gerät einleiten.
2. Vordere Abdeckung from Gerät entfernen.
3. Lasche "Remove to Pair" abziehen und so entfernen.
4. Der Sensor sollte automatisch den Verbindungsvorgang einleiten. Die Status-LED wird solange der Sensor ein Netzwerk sucht in Abständen blau blinken.
5. Die Einrichtung der paarweisen Verbindung vom Home Gateway / Knotenpunkt aus abschließen.

Einbau

1. Den Sensor direkt auf dem Boden oder einer nicht leitfähigen Oberfläche anordnen.

Anwendungsfälle

1. Sicherstellen, dass die Ablaufwannen der Klimaanlage nicht überlaufen.
2. Im Falle einer Undichtigkeit ist die Wasserversorgung im Haus automatisch abzuschalten.
3. Auf undichte oder berstende Leitungen oder Geräte achten.

LED Patterns

Color / Pattern	Meaning
Blue Blinking	Searching for network
Green Short	Joining Successful
Red 3 Blink Series	Low Battery

Batteriewechsel

Deckel entfernen. Batterie entfernen und mit einer neuen CR-2-Batterie ersetzen. Erneut zusammenbauen und Funktion überprüfen.

Zurücksetzung auf Werkseinstellung

Deckel entfernen und die Batterie entfernen. Die Rücksetztaste gedrückt halten und die Batterie erneut einlegen, um das Gerät auf die Werkseinstellungen zurückzustellen. Die Anweisungen unter "Erste Schritte" befolgen, um erneut in das ZigBee-Netzwerk einzuloggen.

Technische Daten

Stromversorgung:	3V	Betriebstemperatur:	0° bis 40°C
Batterie:	CR-2	Versand / Einlagerung:	Temp: -20° bis 50°C
Batterielebensdauer:	Bis zu 2 Jahren	Luftfeuchtigkeitsbereich:	0 bis 90% RH

Kundenservice

Web: www.centralite.com
Telefon: +1-877-466-5483

Warnungen

NUR 1x CR-2 (3V) BATTERIE

NUR IN RICHTIGER AUSRICHTUNG EINBAUEN

ACHTUNG: ei Auswechseln der Batterie gegen einen falschen Typ besteht Explosionsgefahr. Gebrauchte Batterien sind in Übereinstimmung mit den vor Ort geltenden Gesetzen zu entsorgen.

Zulassungen & Zertifizierungen



Español

Empezando

1. Abra el hub para iniciar el emparejamiento del dispositivo.
2. Quite la tapa frontal del dispositivo.
3. Tire y quite la pestaña de "Remove to Pair".
4. El sensor debe iniciar el proceso de unión automáticamente. Mientras el sensor esté en búsqueda de una red, el LED de estado parpadeará periódicamente en azul.
5. Termine la instalación de emparejamiento desde el hub/puerta de entrada de su hogar.

Instalación

1. Coloque el sensor directamente en el suelo o en una superficie no conductora.

Use carcacas

1. Asegúrese que las bandejas de drenaje del aire acondicionado no se llenen.
2. Cierre automáticamente el suministro de agua en caso de una gotera.
3. Esté alerta si una parte de la tubería tiene una gotera o ha estallado.

Secuencias de LED

Color / Secuencia	Significado
Azul Parpadeo	Buscando red
Verde Corto	Unión con éxito
Rojo 3 series de parpadeos	Batería baja

Reemplazando la batería

Retire la tapa. Quite la batería y reemplácela con una nueva batería CR-2. Vuelva a montar todo y pruebe el funcionamiento.

Reinicio de fábrica

Retire la tapa y retire la batería. Mientras mantiene el botón de reinicio, reinserte la batería para reiniciar el dispositivo tal y como vino de fábrica. Repita los pasos de la sección "Empezando" para volver a unirse a la red ZigBee.

Especificaciones

Potencia:	3V	Temperatura de funcionamiento:	0° a 40°C
Batería:	CR-2	Transporte/almacenaje:	Temp.: -20° a 50°C
Vida de la batería:	Hasta 2 años	Rango de humedad:	0 a 90 % de humedad relativa

Soporte

Web: www.centralite.com
Teléfono: +1-877-466-5483

Advertencias

1x CR-2 (3V) BATERÍA ÚNICAMENTE

INSTALE SOLO CON LA ORIENTACIÓN CORRECTA

PRECAUCIÓN: existe un riesgo de explosión si la batería es reemplazada con una de un tipo incorrecto. Deseche las baterías usadas de acuerdo con las leyes locales.

Aprobaciones y certificaciones



IC RSS-Gen 8.4 Compliance Statement

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

WARNING: Changes or modifications which are not expressly approved by Centralite Systems, Inc. could void the user's authority to operate the equipment.

AVERTISSEMENT: Les changements ou modifications qui ne sont pas approuvés par Centralite Systems, Inc. pourrait annuler l'autorité de l'utilisateur de faire fonctionner l'équipement.